

SYMPOSIUM

# RESTORATIVE JUSTICE

## Multifaceted and shifting frontiers

Contact : ☎ 33 (0)5 53 98 90 91

NOVEMBER

**16<sup>th</sup> – 17<sup>th</sup>**  
2 0 2 1

8:30 am	Reception
9:00 am	Welcome ceremony by <b>Christophe Millescamps</b> , Énap's director
9:15 am	Introduction of the symposium by <b>Paul Mbanzoulou</b> , research, documentation and international relations director, National Correctional Administration Academy (Énap), France
<b>TOPIC 1</b>	<b>RESTORATIVE JUSTICE IN FRANCE: FROM ITS ESTABLISHMENT TO ITS ASSIMILATION</b>
	<b>Moderator</b> <b>Paul Mbanzoulou</b> , research, documentation and international relations director, Énap France
9:30 am	The origins of restorative justice, a human concept: <b>Robert Cario</b> , emeritus professor of criminology, University of Pau and Pays de l'Adour
9:50 am	<i>Discussion with the room</i>
10:05 am	"snapshot" of restorative justice in France in 2019: <b>Delphine Griveaud</b> , National Fund for Scientific Research /PhD Candidate, Catholic University of Louvain, University of Paris Nanterre
10:25 am	<i>Discussion with the participants</i>
<b>10:40 am</b>	<b>Break</b>
10:55 am	<b>Moderator</b> <b>Guillaume Brie</b> , teacher-researcher in sociology, head of the Interdisciplinary Centre of Applied Research in the Correctional field (CIRAP), Enap Multifaceted and shifting frontiers of restorative justice for minors in France: <b>Jessica Filippi</b> , researcher in criminology, French National Academy for Youth Protection and Juvenile Justice
11:15 am	<i>Discussion with the participants</i>
11:30 am	The assimilation and the development of restorative justice practices supported by the French Institute of restorative justice: <b>Benjamin Sayous</b> , French Institute of restorative justice's managing director
11:50 am	11:50 am <i>Discussion with the participants</i>
<b>12:05 pm</b>	<b>Lunch break</b>
	<b>Round-table discussion:</b> restorative justice's effects and limits in France
	<b>Moderator</b> <b>Jean-Philippe Mayol</b> , Énap's deputy director
1:30 pm	Restorative justice's effects, Perspectives from the French Institute for Restorative Justice (IFJR): <b>Emilie Matignon</b> , researcher and training officer, IFJR
1:50 pm	Is restorative justice resistant to penal ideology? <b>Sid Abdellaoui</b> , social and occupational psychology professor, University of Lorraine
2:10 pm	Does restorative justice stand the test of penitentiary space-time: <b>Lucie Hernandez</b> , university lecturer and researcher, Interdisciplinary Centre of Applied Research in the Correctional field (CIRAP), Énap, France and <b>Anaïs Tschanz</b> , criminology researcher, CIRAP, Énap, France
2:30 pm	<i>Discussion with the participants</i>
<b>2:50 pm</b>	<b>Break</b>

## TOPIC 2

## RESTORATIVE JUSTICE IN THE INTERNATIONAL CONTEXT: MODELS AND ISSUES

**Round-table discussion:** International perspective on restorative justice

**Moderator Jacques Faget**, emeritus research director of CNRS, Centre Émile-Durkheim, Bordeaux.

- 3:05 pm Relational mediation: an epistemological framework at the service of speech subjectivity: **Catherine Rossi**, criminology professor, University of Laval, Quebec
- 3:25 pm Outline of restorative justice development in Belgium or the art of facing the complexity of reality... : **Anne Lemonne**, researcher at the National Institute of criminology and forensic science, Bruxelles
- 3:45 pm Restorative justice in Canada: promises, expectations and achievements. **Véronique Strimelle**, criminology professor, University of Ottawa, Canada
- 4:05 pm *Discussion with the participants*
- 4:25 pm *Closing of the first day*

November 17<sup>th</sup>

8:30 am Reception

## TOPIC 3

## TRAINING ISSUES: FROM PROFESSIONALIZATION TO THE EVOLUTION OF PROFESSIONAL IDENTITIES

**Moderator Benjamin Sayous**, French Institute of restorative justice's managing director

- 9:00 am Training, restorative justice and probation: the issue of professionalisation: **Paul Mbanzoulou**, research, documentation and international relations director, Énap France
- 9:20 am *Discussion with the participants*
- 9:35 am Mediation in a professional environment, aim or tool: what connection with restorative justice? **Jean-Philippe Mayol**, Énap's deputy director
- 9:55 am *Discussion with the participants*
- 10:10 am **Break**
- 10:25 am **Round-table discussion:** Feedback from restorative justice trainers and trainees
- Moderator Lucie Hernandez**, lecturer-researcher, CIRAP, Énap, France
- Séverine Bouchet**, Rehabilitation and probation prison officer in Polynesia. **Noémie Micoulet**, coordinator of the French South-east branch, French Institute of restorative justice. **Wendy Thuillier**, criminal lawyer, ARCA
- 11:25 am *Discussion with the participants*
- 11:45 am **Lunch break**

## TOPIC 4

## DEVELOPMENT ISSUES: REFLECTING ON TOMORROW'S RESTORATIVE JUSTICE

**Round-table discussion:** Societal issues and restorative justice

**Moderator Catherine Rossi**, criminology professor, University of Laval, Québec

- 1:30 pm Establishing a restorative dialogue for cases of terrorist violence? **Katerina Soulou**, doctoral student in private law and criminal sciences, University of Aix-Marseille
- 1:50 pm Reflecting on tomorrow's restorative justice: domestic violence. **Olivia Mons**, communication and development manager, France Victims Federation
- 2:10 pm What are the needs of the victims? Does restorative justice stand the test of mass violence? **Sandrine Lefranc**, researcher in political science, scientific deputy manager, Institute of social and human sciences, CNRS
- 2:30 pm *Discussion with the participants*
- 2:50 pm Break**
- 3:05 pm **Round-table discussion:** Tomorrow's restorative justice and its connection with penal justice
- Moderator Anaïs Tschanz**, criminology researcher, CIRAP, Énap France
- Margaux Coquet**, doctoral student in penal law, University of Jean Moulin Lyon 3, **Christophe Béal**, philosophy professor in preparatory classes in Tours, **Marion Wagner**, research manager in law, correctional administration
- 4:05 pm *Discussion with the participants*
- 4:25 pm "Restorative justice or not restorative justice?" restorative idea's hesitation. Jacques Faget, emeritus research director of CNRS, Centre Émile-Durkheim, Bordeaux.**
- 4:45 pm Closing of the symposium – Thierry Donard**, deputy director of the prison & probation administration representing the director of the prison & probation administration